STROBL.CZ
HUNTING • SHOOTING • RELOADING

STROBL.CZ s.r.o.
Střelecké potřeby a přebíjení
Nová Olešná 39
CZ 378 53 | Czech Republic
tel.: +420 737 923 868
www.strobl.cz | shop@strobl.cz

Rev. 2026/10/12

Pomocný překlad originálního návodu

INSTRUKCE PRO LYMAN ACCU-PRIME



Lyman®

Accu-Prime™

WWW.STROBL.CZ

Návod k použití nástroje Lyman Accu-Prime

Gratulujeme k zakoupení nástroje Lyman Accu-Prime, jednoho z nejpřesnějších nástrojů pro usazení zápalek do nábojnic na trhu! To, co činí tento nástroj tak přesným, je patentovaný nastavitelný usazovací trn (americký patent č. 11 713 950). Ostatní nástroje pro usazení zápalek využívají při zasazování horní plochu okraje nábojnice k jejímu uchycení a hloubku zasazení zápalky pak určují buď „odhadem“, nebo pomocí nějakého druhu dorazu. Avšak i nástroje s dorazem jsou náchylné k odchylkám v tloušťce okraje, které se následně promítnou do hloubky usazení zápalky. Tento patentovaný nastavitelný usazovací trn je jedinečný v tom, že se opírá o spodní plochu nábojnice. Tímto způsobem můžete přesně kontrolovat hloubku zápalky pod spodní plochou nábojnice.

STROBL.CZ s.r.o.
Střelecké potřeby a přebíjení
Nová Olešná 39
CZ 378 53 | Czech Republic
tel.: +420 737 923 868
www.strobl.cz | shop@strobl.cz

Pozor! Před použitím tohoto nástroje si přečtěte všechna varování!

Zápalky mohou explodovat, jsou-li vystaveny nadměrné síle, nárazu, teplu nebo stlačení!

Nikdy nevtlačujte zápalku do nábojnice nadměrnou silou.
Pokud je při usazování zápalky zapotřebí neobvyklá síla, OKAMŽITĚ PŘESTAŇTE a zjistěte příčinu.

Příčinou může být špatně zarovnaná či poškozená zápalka, vojenská nábojnice s dosud zachovaným krimpem, zápalka již v nábojnici, cizí předměty nebo zápalky nesprávné velikosti pro danou nábojnici.

- Při manipulaci s nábojnicemi a/nebo zapalkami vždy noste ochranné brýle.
- Nikdy se nepokoušejte zápalku usadit nebo zalisovat hlouběji do již nabitého náboje.
- Se zápalkami zacházejte opatrně! Nikdy se nepokoušejte zápalku do nábojnice vtlačit silou.
- Při manipulaci se zápalkami nebo střelným prachem používejte zdravý rozum, nepijte a nekuřte.
- Nikdy nedovolte dětem manipulovat s tímto nástrojem ani s jiným vybavením pro přebíjení.
- Používejte pouze nové zápalky v dobrém stavu. Nikdy nepoužívejte zápalky neznámého typu, stavu nebo stáří.

Instalace

Doporučujeme nástroj Accu-Prime pevně připevnit k vašemu nabíjecímu stolu vruty skrz otvory v základně nástroje. Alternativně jej lze upnout ke stolu svěrkami, nebo jiným bezpečným způsobem. Pokud jej upínáte ke stolu nebo držíte ve svěráku, doporučujeme nástroj nejprve přišroubovat ke kusu dřevěné desky, a teprve tu připevňovat ke stolu svěrkami.



Vyberte správný držák nábojnice pro ráži, kterou přebíjíte, a zasuňte jej do drážky v horní části nástroje.
Dále vyberte správnou velikost zápalkovacího trnu (pro velké nebo malé zápalky) a vložte jej miskou a pružinou směrem nahoru do středového otvoru v držáku nábojnic.

Nyní jste připraveni zahájit zápalkování nábojnic!

Zápalkování nábojnic

Posuňte rukojeť nástroje od sebe, až na doraz. Vložte zápalku do zásobníku na zápalky otevřeným koncem nahoru. Použití obraceče zápalek (Primer Flip Tray) Vám zarovnání zápalek před vložením do nástroje výrazně usnadní.

Vložte nábojnici bez zápalky do držáku nábojnic a poté plynulým pohybem zatáhněte rukojeť směrem k sobě až na doraz. Vyvíjejte pevný tlak, ale nezapomeňte zastavit, jakmile ucítíte, že rukojeť dosáhla konce zdvihu. Pamatujte, že díky patentovanému designu je zdvih zastaven zásobníkem na zápalky, což zajišťuje konzistentní hloubku zasazení zápalky.
Upozorňujeme, že pro úplné usazení zápalky bude zapotřebí vyvinout větší tlak, protože kovadlinka zápalky dosáhne dna zápalkového lůžka a je mírně vtlačena do zásobníku na zápalky. To je normální a je to nezbytné pro správné usazení zápalky. Nástroj je dostatečně citlivý, takže tento dodatečný odpor pocítíte, jakmile rukojeť dosáhne svého dorazu.

Pozor! Pokud během zasazování zápalek pocítíte jakýkoli neobvyklý odpor, okamžitě přestaňte a před pokračováním zjistěte příčinu.

WWW.STROBL.CZ

STROBL.CZ s.r.o.
Střelecké potřeby a přebíjení
Nová Olešná 39
CZ 378 53 | Czech Republic
tel.: +420 737 923 868
www.strobl.cz | shop@strobl.cz

Vraťte rukojeť do přední polohy a vyjměte nábojnici s usazenou zápalkou.
Zkontrolujte hloubku zasazení zápalky. Zápalky by měly být normálně zasazeny v hloubce mezi 0,003” a 0,005” pod povrchem nábojnice.

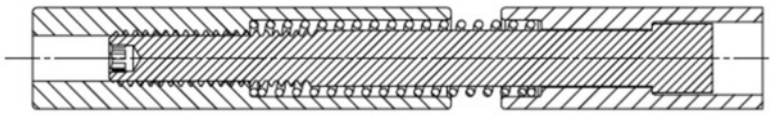
Ovládání levou rukou



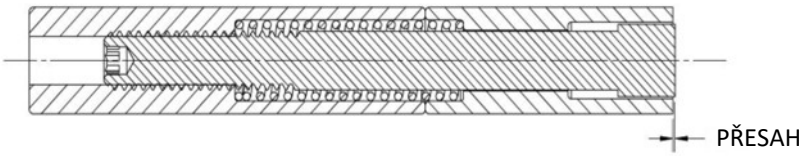
Vezměte prosím na vědomí, že zařízení Accu-Prime lze obsluhovat i levou rukou. K tomu stačí přístroj namontovat na pracovní stůl tak, aby rukojeť byla umístěna na levé straně. Držák nábojnice pak bude nutné nainstalovat ze zadní strany jednotky, lze jej však otočit tak, aby otvor směřoval k vám.
Ovládání přístroje bude však opačné než při použití pravou rukou, což znamená, že rukojeť se táhne směrem k vám, aby se zápalkovací trn spustil dolů, a tlačí se od vás, aby se zvedl a usadil zápalku.

Nastavení usazovaciho trnu

Usazovací trny jsou z výroby nastaveny přibližně podle výše uvedených specifikací, pokud však zjistíte, že je třeba provést seřízení, je to snadné. Vyjměte usazovací trn ze zařízení Accu-Prime a držte jej spodním koncem nahoru. Poté pomocí dodaného inbusového klíče 1/16” otočte šroub ve směru hodinových ručiček, abyste zvýšili hloubku zasazení zápalky, nebo proti směru hodinových ručiček, abyste hloubku snížili.
Jedna úplná otáčka šroubu změní hloubku usazení zápalky o 0,025", takže 1/10 otáčky změní nastavení o 0,0025".
Vezměte prosím na vědomí, že nastavovací šrouby jsou potaženy vrstvou odolnou proti vibracím, která zabraňuje jejich pohybu. Tuto vrstvu neodstraňujte.
Vezměte na vědomí, že při seřizování trnu bude výstupek nad kalíškem (když je kalíšek stlačený) o 0,001“ až 0,002“ větší než skutečná hloubka usazené zápalky. Výstupek razníku lze při provádění změn v případě potřeby změřit posuvným měřítkem.



Řezový pohled na usazovací trn s kalíškem ve zvednuté poloze.



Řezový pohled na usazovací trn s kalíškem ve zmáčknuté poloze.
Všimněte si závitu v levé části nákresu, kterým je možné nastavit velikost přesahu.
Razník by měl zasazovat zápalky o 0,003" až 0,005" pod hlavu nábojnice.